

Standard, optical

Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Hollow shaft)

CANopen



The singleturn encoders 5858 and 5878 with CANopen interface and optical sensor technology are ideal for use in all CANopen applications.

They offer a maximum resolution of 16 bits, divided over 360°. These encoders are available with blind hollow shaft up to 15 mm.































High rotational

Temperature

High IP value

High shaft load

Shock / vibration resistant

Magnetic field

proof

Reverse polarity

Optical sensor

Seawater-resistant

Reliable

- Tried-and-tested in applications with the highest demands, such as in mobile automation or medical technology.
- · Ideal for use outdoors thanks to IP67 protection and wide temperature range from -40°C up to +80°C

Flexible

- Node address can be set via rotary switches or software
- · Baud rate and termination can be set via DIP switches or
- With bus terminal cover or fixed connection, as well as M12 connectors or cable connection

Order code **Shaft version**

8.5858





If for each parameter of an encoder the **underlined preferred option** is selected, Ots. up to 50 pcs. of these types generally have a delivery time of 15 working days



a Flange

1 = clamping flange, ø 58 mm, IP65 2 = synchro flange, ø 58 mm, IP65

- 3 = clamping flange, ø 58 mm, IP67
- 4 = synchro flange, ø 58 mm, IP67
- 5 = square flange, 63.5 mm (2.5"), IP65
- 7 = square flange, 63.5 mm (2.5"), IP67

b Shaft (ø x L), with flat

- 1 = 6 x 10 mm 1)
- 2 = 10 x 20 mm ²⁾
- $3 = 6.35 \times 22.2 \text{ mm} (1/4" \times 7/8")$
- $4 = 9.5 \times 22.2 \text{ mm} (3/8" \times 7/8")$
- Interface / Power supply
- 2 = CANopen DS301 V4.02 / 10 ... 30 V DC

then the delivery time will be 10 working days for a maximum of 10 pieces.



1 = cable gland radial

2 = 2 x M12 connectors

Type of connection

Fixed connection without bus terminal cover

removable bus terminal cover

A = cable outlet PVC, radial, length 2m

- E = 1 x M12 connector, radial
- $F = 2 \times M12$ connector, radial
- I = 1 x M23 connector, radial J = 2 x M23 connector, radial
- profile DS406 V3.2 Options (Service)
- 2 = no options
- 3 = SET button

optional on request

- Ex 2/22
- seawater-resistant
- special cable length

Order code **Hollow shaft**

8.5878 Type



If for each parameter of an encoder the underlined preferred option is selected, then the delivery time will be 10 working days for a maximum of 10 pieces. Ots. up to 50 pcs. of these types generally have a delivery time of 15 working days.



a Flange

1 = with torque stop set, IP65

2 = with torque stop set, IP67

3 =with stator coupling, ø 65, IP65

4 = with stator coupling, ø 65, IP67 5 = with stator coupling, ø 63, IP65

6 = with stator coupling, ø 63, IP67

Blind hollow shaft

 $3 = \emptyset 10 \text{ mm}$

 $4 = 0.12 \, \text{mm}$

5 = 0.14 mm $6 = \emptyset 15 \text{ mm}$

 $8 = \emptyset 9.5 \text{ mm } (3/8")$ $9 = \emptyset 12.7 \text{ mm} (1/2")$

© Interface / Power supply 2 = CANopen DS301 V4.02 / 10 ... 30 V DC

Type of connection

removable bus terminal cover 1 = cable gland radial

2 = 2 x M12 connectors

Fixed connection without bus terminal cover

A = cable outlet PVC, radial, length 2m

 $F = 2 \times M12$ connector radial

J = 2 x M23 connector radial

E = 1 x M12 connector radial

 $I = 1 \times M23$ connector radial

e Fieldbus profile 3)

21 = CANopen Encoder profile DS406 V3.2

1 Options (Service)

2 = no options

3 = SET button

optional on request

- Ex 2/22
- seawater-resistant
- special cable length

¹⁾ Preferred type only in conjunction with Flange type 2 2) Preferred type only in conjunction with Flange type 1

³⁾ CAN parameters can also be factory pre-set



Standar	d, optical	Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Ho	llow shaft) C	ANopen	
Mounting	accessory for shaft encoders				
Coupling			Bellows coupling ø 19 mm for shaft 6 mm Bellows coupling ø 19 mm for shaft 10 mm		
Mounting	accessory for hollow shaft encoder	S			
Cylindrical for torque sto		With fixing thre	ad	8.0010.4700.0000	
Connectio	n Technology				
Connector,	self-assembly (straight)	Coupling M12 f Connector M12		8.0000.5116.0000 8.0000.5111.0000	
Cordset, pr	e-assembled with 2 m PVC cable	M12 for Bus in M12 for Bus ou	t	8.0000.6V81.0005 8.0000.6V88.0005	
Programm	ing set				
including:	- Interface converter USB-CAN - Connection cable from interface con - Power supply 90 250 V AC - DVD with Ezturn® software		m Requirements: m: WinXP SP3 or hi Win7 in preparat 1 GHz 512 MB	,	

Further accessories can be found in the Accessories section or in the Accessories area of our website at: www.kuebler.com/accessories. Additional connectors can be found in the Connection Technology section or in the Connection Technology area of our website at: www.kuebler.com/connection_technology.

Mechanical characteristics				
Max. speed				
without shaft seal (IP65) up to 70°C	9 000 min ⁻¹ , 7 000 min ⁻¹ (continuous)			
without shaft seal (IP65) up to T _{max}	7 000 min ⁻¹ , 4 000 min ⁻¹ (continuous)			
with shaft seal (IP67) up to 70°C	8 000 min ⁻¹ , 6 000 min ⁻¹ (continuous)			
with shaft seal (IP67) up to T _{max}	6 000 min ⁻¹ , 3 000 min ⁻¹ (continuous)			
Starting torque without shaft seal (IP6	65)			
	< 0.01 Nm			
Starting torque with shaft seal (IP67)				
shaft version	< 0.05 Nm			
hollow shaft version	< 0.03 Nm			
Moment of inertia				
shaft version	3.0 x 10 ⁻⁶ kgm ²			
hollow shaft version	6.0 x 10 ⁻⁶ kgm ²			
Load capacity of shaft radial	80 N			
axial	40 N			
Weight with bus terminal cover	approx. 0.53 kg			
with fixed connection	approx. 0.50 kg			
Protection EN 60 529 housing side	: IP67			
shaft side				
EX approval for hazardous areas	optional Zone 2 and 22			
Working temperature range	-40°C +80°C ¹⁾			
Materials shaft / hollow shaft	stainless steel			
flange	aluminium			
housing	•			
cable	PVC			
Shock resistance acc. EN 60068-2-27	2500 m/s ² , 6 ms			
Vibration resistance acc. EN 60068-2-	6 100 m/s ² , 55 2000 Hz			

General electrical characteristics							
Power supply	10 30 V DC						
Power consumption (no load)	max. 90 mA						
Reverse connection of the supply voltage (U_B)	yes						
UL-certified	File 224618						
CE compliant acc. to	EN 61000-6-2, EN 61000-6-4, EN 61000-6-3						
RoHS compliant acc. to	EU guideline 2002/95/EG						

Interface characteristics CANopen							
Singleturn resolution	1 65536 (16 bit), scaleable						
Default value	8192 (13 bit)						
Code	Binary						
Interface	CAN High-Speed acc. to ISO 11898, Basic- and Full-CAN CAN Specification 2.0 B						
Protocol	CANopen Profile DS406 V3.2 with manufacturer-specific add-ons						
Baud rate	10 1000 kbit/s (can be set via DIP switches / software configurable)						
Node address	1 127 (can be set via rotary switches / software configurable)						
Termination switchable	can be set via DIP switches, software configurable						

SET button (Zero or defined value, option)

Protection against accidental activation. Button can only be operated with a ball-pen or pencil.

Diagnostic LED (yellow)

Required disk space: 500 MB

LED is ON with the following fault conditions

Sensor error (internal code or LED error), too low voltage, over-temperature

02/2011



Standard, optical

Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Hollow shaft)

CANopen

General information about CANopen

The CANopen encoders support the latest CANopen communication profile according to DS301 V4.02 . In addition, device specific profiles such as encoder profile DS406 V3.2 are available

The following operating modes may be selected: Polled Mode, Cyclic Mode, Sync Mode. Moreover, scale factors, preset values, limit switch values and many other additional parameters can be programmed via the CAN bus.

When switching the device on, all parameters are loaded from an EEPROM, where they were saved previously to protect them against power-failure.

The following output values may be combined in a freely variable way as PDO (PDO mapping): **position**, **speed**, **acceleration** as well as the **status of the working** area.

As competitively priced alternatives, encoders are also available with a connector or a cable connection, where the device address and baud rate can be changed and configured by means of the software. The models with bus terminal cover and integrated T-coupler allow for extremely simple installation: the bus and supply voltage can be easily connected via M12 connectors. The device address can be set via 2 rotary hex switches. Furthermore, another DIP switch allows for the setting of the baud rate and switching on a termination resistor. Three LEDs located on the back indicate the operating or fault status of the CAN bus, as well as the status of an internal diagnostic.

SET button for fast, simple on-site start-up Green, red, yellow LEDs Fault-free operation immediately visible on the bus.

CANopen Communication Profile DS301 V4.02

Among others, the following functionality is integrated.

Class C2 functionality:

- NMT Slave
- Heartbeat Protocol
- High Resolution Sync Protocol
- Identity Object
- · Error Behaviour Object
- Variable PDO Mapping self-start programmable (Power on to operational),
 3 Sending PDO's
- Node address, baud rate and CANbus
- · Programmable termination

CANopen Encoder Profile DS406 V3.2

The following parameters can be programmed:

- Event med
- Units for speed selectable (steps/sec or RPM)
- · Factor for speed calculation (e.g. circumference of measuring wheel)
- Integration time for the speed value from 1 ... 32
- 2 working areas with 2 upper and lower limits and the corresponding output states
- Variable PDO mapping for position, speed, work area status
- Extended failure management for position sensing with integrated temperature control
- User interface with visual display of bus and failure status 3 LED's
- Optional 32 CAMs programmable
- · Customer-specific memory 16 Bytes

All profiles stated here: Key-features

The object 6003h "Preset" is assigned to an integrated key, accessible from the outside.

"Watchdog controlled" device

Terminal assignment

Bus terminal cover with terminal box (type of connection 1)

Direction	OUT				IN					
Signal	CAN Ground	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	0 V power supply	+U _B power supply					CAN Ground
Abbreviation	CG	CL	СН	0 V	+V	0 V	+V	CL	СН	CG

Cable connection (type of connection A)

Direction	IN						
Signal	0 V power supply	+U _B power supply	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	CAN Ground		
Abbreviation	0 V	+V	CL	СН	CG		
Cable colour	WH	BN	YE	GN	GY		

Bus in and out M23



Connector M23 (type of connection I) or M12 (type of connection E)

Direction	IN						
Signal	0 V power supply	+U _B power supply	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	CAN Ground		
Abbreviation	0 V	+V	CL	СН	CG		
M23 PIN assignment	10	12	2	7	3		
M12 PIN assignment	3	2	5	4	1		

Bus out



Bus in



Bus terminal cover with Connectors 2 x M12 (type of connection 2, F or J) $\,$

Direction	OUT					IN				
Signal	CAN Ground	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	0 V power supply	+U _B power supply	0 V power supply	+U _B power supply	CAN_Low (-)	CAN_High (+)	CAN Ground
M23 PIN assignment	3	2	7	10	12	10	12	2	7	3
M12 PIN assignment	1	5	4	3	2	3	2	5	4	1

150 www.kuebler.com 02/2011

151



Absolute Encoders - Singleturn

Standard, optical

Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Hollow shaft)

CANopen

Dimensions shaft version, with removable bus terminal cover

Synchro flange, ø 58 mm

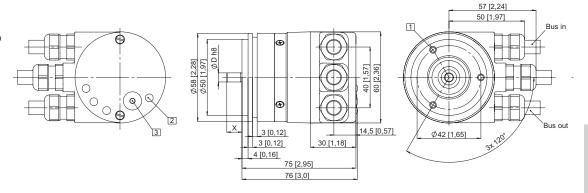
Flange type 2 and 4

(Drawing with cable)

1 3 x M4, 6 [0.24] deep

2 Status LED

3 SET button



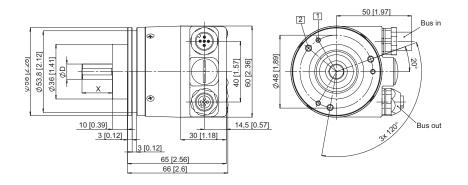
Clamping flange, ø 58 mm

Flange type 1 and 3

(Drawing with 2 x M12 connector)

1 3 x M3, 6 [0.24] deep

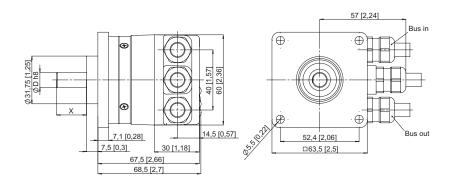
2 3 x M4, 8 [0.32] deep



Square flange, \square 63.5 mm

Flange type 5 and 7

(Drawing with cable)



02/2011 www.kuebler.com



Standard, optical Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Hollow shaft) **CANopen** Dimensions shaft version, with fixed connection 58,5 [2.3] Synchro flange, ø 58 mm Flange type 2 and 4 (Drawing with M23 connector) 3 [0.12] 3 [0.12] 13,3 [0.52] Ø42 [1.65] 4 [0.16] 58,5 [2.3] 58,5 [2.3] (Drawing with M12 connector) Bus in 1 3 x M4, 6 [0.24] deep 3 [0.12] 13,3 [0.52] Ø42 [1.65] 3 [0.12] 4 [0.16] 58,5 [2.3] 58,5 [2.3] Square flange, \square 63.5 mm Flange type 5 and 7 Bus in \oplus (Drawing with 2 x M23 connector) 231,75 [1.25] Bus out 7,1 [0.28] 52,4 [2.06] 63,5 [2.5] 7,5 [0.3] 51 [2.0] 52,2 [2.05] 58,5 [2.3] Clamping flange, ø 58 mm Flange type 1 and 3 (Drawing with M12 connector) Ø58 [2.28] Ø48 [1.89] 1 3 x M3, 6 [0.24] deep 2 3 x M4, 8 [0.32] deep 10 [0.39] 13,3 [0.52] 3 [0.12] 48,5 [1.91] Clamping flange, ø 58 mm 59,7 [2.35] Flange type 1 and 3 (Drawing with cable) Ø48 [1.89] 1 3 x M3, 6 [0.24] deep 2 3 x M4, 8 [0.32 deep 10 [0.39] 13,3 [0.52] 3 [0.12] 48,5 [1.91] 49,5 [1.95]



Standard, optical

Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Hollow shaft)

CANopen

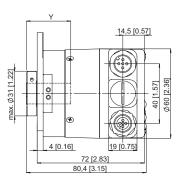
Dimensions hollow shaft version (blind hollow shaft), with removable bus terminal cover

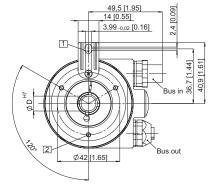
Flange with torque stop set long, ø 58 mm

Flange type 1 and 2

(Drawing with 2 x M12 connector)

- 1 Torque stop slot, Recommendation: Cylindrical pin DIN7, ø 4 mm
- 2 3 x M3, 5.5 [0.21] deep



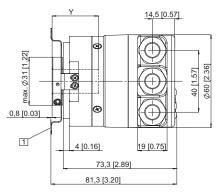


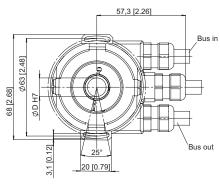
Flange with stator coupling, ø 58 mm $\,$

Flange type 5 and 6

Pitch circle diameter for fixing screws 63 mm (Drawing with cable)

1 Fixing screws DIN 912 M3 x 8 (Washer included in delivery)

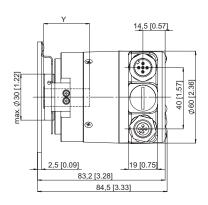


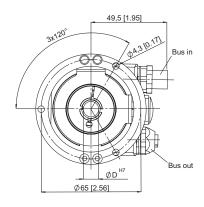


With stator coupling, ø 58 mm $\,$

Flange type 3 and 4

Pitch circle diameter for fixing screws 65 mm (Drawing with 3x M12 connector)





153



Standard, optical

Sendix 5858 / 5878 (Shaft / Hollow shaft)

CANopen

Dimensions hollow shaft version (blind hollow shaft), with fixed connection

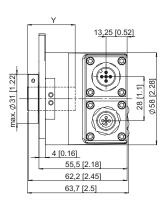
Flange with torque stop set, long, ø 58 mm

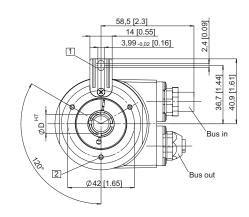
Flange type 1 and 2

(Drawing with 2 x M12 connector)

1 Torque stop slot, Recommendation: Cylindrical pin DIN7, ø 4 mm

2 3 x M3, 5.5 [0.21] deep

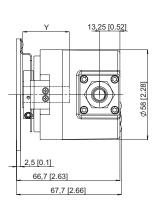


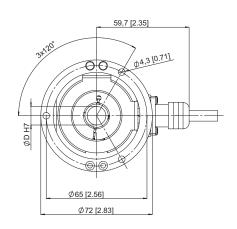


Flange with stator coupling, ø 58 mm

Flange type 3 and 4

with Fixing screws 65 mm (Drawing with cable)





Y: Insertion depth for blind hollow shaft: 30 mm

154 www.kuebler.com 02/2011